

# 动化滤水

19

計 可 北台(発)字第

1998.9月出刊

÷44 =+

國内郵資已付

淡水文化基金會

◎發行人/陳信雄◎總編輯/謝德錫◎行政院新聞局局版台誌字第1 0 8 3 號◎中華郵政北台字第6 3 4 6 號執照登記爲雜誌交寄 ◎發行所/財團法人淡水文化基金會◎地址/淡水鎮中正路1 6 1 號◎電話/(02)262°21928◎傳眞/(02)26202355 ◎E-mail:Tamsui@ms23.hinet.net◎印刷所/日動藝術印刷有限公司◎地址/台北縣中和市中山路二段391之5號6樓

關心計區·疼惜鄉十

社論

# 認同在她的鄰里,營造文化的淡水

自本季開始,「文化淡水」將深入走訪淡水三 十三個里,專題報導每一個里的風土民情與文化特 色。這是「文化淡水」正式立案後的積極嘗試。我 們要成為真正在地的社區報,實現「關心社區、疼 情鄉土」的宗旨目標,希望經由在地鄰里的親近與 認同,營造文化的淡水。

親近認同在地的鄰里,毋寧是當前文化工作者 必須建立的基本理念和努力方向。尊重自己生活所 在的土地,實地去接觸認識、調查瞭解在地的環境 與人文風貌,客觀的予以記錄整理,並將資料建檔 保存,或是公開報導傳播,座談研討,對於鄉土文 化的重建與再造,應該是不可缺少的基礎工程。

「人親,土親,文化親」,從生態學的角度上看,當污染減輕,空氣變得清新,水質變得澄澈,

生物也恢復生機蓬勃,我們有理由相信在地親近與認同的理念一旦推展開來,淡水的自然與人文環境惡化現象必能逐步減緩,歷史文化資產的保存機制可望漸次形成,淡水人的文化生活觀念和價值體系也將重整回歸到「詩美之鄉」的文化軌道來。

現在「文化淡水」已經以實際的行動開展在 地親近與認同的理念,本期首先專題報導「文化 里」,讓大家認識一個小小的里是如何同時擁有 一級古蹟、二級古蹟、三級古蹟多個,又如何同 時擁有從幼稚園、國小、國中、高中到大學學院 等各級完整學府。「文化里」的歷史活像淡水歷 史和台灣歷史的縮影,發生在「文化里」的砲臺 人物故事多得數不清,而站在「文化里」的砲臺 埔頂,除了發思古之幽情外,更可以居高臨下, 鳥瞰河港夕照的美麗景緻,令人神往。

在「文化里」的採訪過程中,我們與鎭公 所、里幹事、里長、校長和許多的里內民眾產生 互動,我們發現這樣的互動過程正有助於在地認 同理念的催化與強化,也印證「詩美之鄉」的願 景一直存在在淡水人的心底,亟待鼓勵激發。如 果這樣的互動過程持續發展下去,必可見到顯著 的成效。

因此,我們要特別提出呼籲,請鎮內的社區 組織、文化團體和在地的熱心人士一起加入,共 同參與在地的文化工作行列,希望能進而發展成 一種在地認同的文化運動,重建並再造淡水的文 化。

# 美感經營公園重生

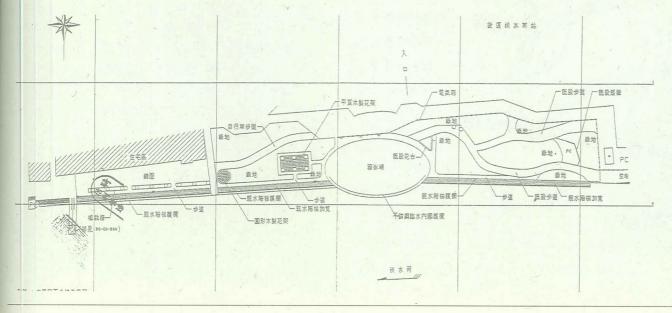
### −捷運站後「河岸公園」美緑化工程

古州君

淡水捷運站後側,自七月份起開始有怪手進駐 施工,剷除溜冰場旁邊的一些水泥工作物,吸引不 少好奇民眾的圍觀,經本刊向公所洽訊得知,此項 工程是台北縣政府進行中的「淡水河系高攤地綠美 化工程的淡水捷運站後側景觀規劃」,施工期間預 計半年,屆時,將給淡水民眾再增添一個充滿綠意 的河岸公園。

根據淡水鎭公所建設課汪精良先生表示,「河 岸公園—淡水捷運站後公園」是屬於鎭公所推動 「淡水河河岸遊憩規劃」中的一環,配合公園環境 美綠化目標,鎭公所之前已完成溜冰場等第一期 建設工程。現在由台北縣政府接手此案,經過招標,縣府委託和新工程顧問股份有限公司設計的 「淡水河系高灘地美綠化計畫工程(淡水鎭淡水 捷運站後側景觀規劃)」,範圍自捷運站後面至 公明街和衷宮前河岸,估計總經費預算為七百六 十萬元,縣府已於今年六月三十日與承包商信利 營造有限公司簽訂工程合約。

淡水捷運站內的河岸公園佔地廣闊,緊鄰淡水河岸,放眼可將淡水河、觀音山、關渡大橋及





捷運站後側施工現況(鄭弘毅攝)

捷運站盡收眼底。現今設有河岸溜冰場、親子草坪、市民廣場、觀景平台、親水階梯及河岸散步道,此次工程計劃原則上以美綠化環境、不增加公共設施爲主。主要的美化重點爲開闢步道、自行車步道,在步道四周植鋪綠地、種植樹木花草,植物以榕樹爲主,其餘多爲灌木。於步道造景上,架設圓形木製花架與平頂木製花架各一,其下設計成提供民眾乘涼歇腳之公共休憩的坐椅,並植栽花圃,讓空地成爲休閒綠地。另外將親水階梯加寬、設置親水階梯護欄與溜冰場內不鏽鋼臨水內圍護欄,以維護民眾安全。

不過,據表示該公司自今年七月向政府提報 開工後,積極施工,唯施工中發現施工圖與工地 現場狀況不甚一致,緊臨淡水河邊的攤販眾多, 佔據施工地點,施工範圍的界限問題,有待澄 清。目前工程處於暫時停工狀態,將由縣府進行 鑑界,解決相關問題後,再繼續施工。

捷運站後河岸公園預定地,前經拆遷違章及 流動攤販等問題,引發不少爭議,致使相關的美 綠化工程難以順利推動,引起鎮民的高度關切, 大家都希望縣政府等相關單位能夠及早解決,讓 我們早日見到公園景觀改善,有個綠意盎然的休 閒公園。

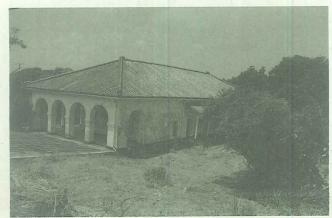
# 悠悠古風人文荟萃

採訪小組 (玉嬪、莉亭、幼君)

### 一走訪文化里

文化里的範圍,大致上是起於淡水學院,延伸至新民街的單號住家,沿著新生街經七條通接 到漁港,迄於省立家畜衛生試驗所。總人口數約 有一千五百多人,計四百八十八戶,有投票權的 就佔了三分之二以上,所以未成年人口不多,居 民職務則多以從事教職爲主。

文化里雖範圍不大,但在這小小腹地上卻同時擁有多家幼稚園及文化國小、淡水國中、淡江中學、淡水工商管理學院的設置,可謂「麻雀雖小,五臟俱全」。不僅在淡水鎮是唯一的,放眼全國也是絕無僅有。尤其值得一提的是,學校的師資、設備皆屬頂級,孕育傑出的淡水學子,造就許多優秀人才,具有濃厚文化氣息。「文化里」,確是名副其實。



87年8月圍牆内的小白宮(黃彦巽攝)

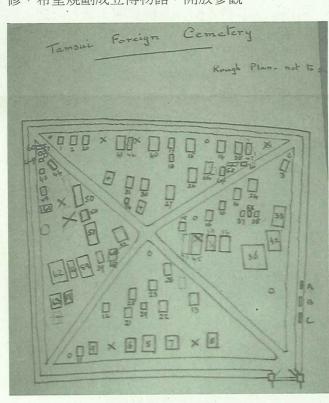
#### 文化里的絕美情調

文化里擁有台灣獨特絕美的洋樓,從紅毛城、領事官邸;到淡水學院內的理學堂大書院(牛津學堂)、牧師樓(現淡水學院教職員餐廳)、姑娘樓;淡江中學內的淡水女學堂(現純德幼稚園)、婦學堂、馬階墓園,馬階故居(現淡水學院校長宿舍)、華爾各故居;淡水國中對面的小白宮等,一棟棟精美的歷史建築、一片片綠意盎然的庭園,身於其中,不免令人發思古之幽情。沉浸在這典雅的氣息下,不論上課或上班,都別有一番風味!登上樓臺,遠眺淡水海口的萬種風情,彷彿覺得淡水港的繁華過往、洋人傳教、興學的熱鬧景況,一切又鮮活了起來。

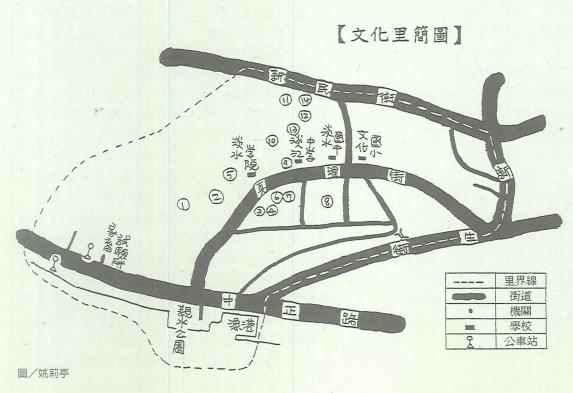
### 小白宮的未來

曾經造成熱烈討論的「小白宮」,終於在官 方與民間的一致認同下列爲三級古蹟。「搶救小 白宮」活動不僅喚起社區居民對歷史資源保存的 尊重,更將其融入社區意識中,這種經驗對淡水 而言是十分可貴的!

1858年天津條約後淡水開港,清廷設置「總稅務司公署」(就是現在的海關)來管理事務,而小白宮就是當年的稅務司公署官邸。小白宮的建築和庭園佔地約一千坪,圓拱的迴廊式建築,西洋式的壁爐、百葉窗,使得建築本身別具特色。而簽署馬關條約的伊藤博文來台參加『日本佔領台灣一週年紀念』時,也曾到此一宿;日據時代後隸屬稅關管轄。晚期則因廢置不用、年久失修,逐漸荒圮。財政部關稅總局薜正一科長表示,有關小白宮拆除重建員工宿舍的計劃,經審定爲無限期延期,而目前已進行除草整地的工作,未來也會配合縣政府進行古蹟的保存及維修,希望規劃成立博物館,開放參觀。



文字(圖(一)外僑墓園規劃的位置及編號)



会姑娘
每少年
少年時
事本分學
水水角
海灣
水水角
海灣
海灣
水水角
海馬
一個
四個
四回

①紅毛城

②牧師樓

②英國領事館



寧靜、莊嚴的外僑墓園

#### 新增古蹟~外僑墓園

沈眠已久的外僑墓園,三年前由外僑協會理事 長劉力學先生彙整史料,經公所向縣政府提報後,正 式評定爲縣定古蹟,而喚醒了人們對它的歷史記憶!

時空追溯至西元1867年,一位2歲的外籍小女 孩因病去世,外籍人士們合議後便將她葬於埔顶的 空地【(圖一)A處】,而之後兩年又在此葬了兩個 小孩【(圖一)B、C處】,於是開始了墓園的關 形。到了1870年一位外籍海關官員因公殉職薪 此,才有了規劃墓園的構想;1909年管理紅毛城的 大不列顛國與統治臺灣的日本政府簽訂無期限無關 件契約,正式接管墓園;1973年中英斷交,管理情 冊移交澳大利亞;1979年中澳斷交又委託美國在 協會保管;直到距今15年前,外僑協會領養墓園 始予以募款整修。現葬於墓園中有文字紀錄者共76 名,而其中約有二分之一是傳教士及其家屬,有三 分之一爲小孩,多因疾病意外而死亡;國籍則以美 國居多、次爲英國、加拿大、德國,其餘義、法、 葡、奧、西……等佔少數。墓園安置井然有序, 教別不同分區,基督教多葬於東、北邊;信奉天主 教者多在西、南邊。每逢中國及天主教的掃墓節 外僑協會都會前往墓園整理。

## 文化里的願景 令人期待~ 訪問敬智里長

像文化里這樣具有文化氣息的地方,如何繼 她的環境特色又能有更美好的發展,備受大家關注 爲此,本刊特別訪問新就任的里長~周敬智先生。

周里長神采奕奕、自信爽朗,言談中自然表 他關心里內建設、急公好義的熱忱,談及里內頗 設目標時,他強調要對舊有的公共建設進行維護 整修。而對於計劃中的項目要一一落實。里民們 可擁有一個屬於自己的活動空間,活動中心將會 快落成。此外,在文化國小後有一空地,周里 為空能清理髒亂,保留其原始風貌,規劃成一天 公園,以供里民們有沏茶、乘涼等之休閒處所。

周里長在陽剛豪氣的外表下,亦有一顆溫柔 容的心。他很重視孩子們的教育問題,計劃將挪 義工,幫忙輔導照顧學童,避免他們走上歧途, 降低社會成本。而對於婦女休閒生活,則擬開設 政、烹飪、插花等課程,讓婦女們除了家庭外, 有個學習成長的空間。

談到文化里未來的規劃和想法,周里長主張對 未開放的景點,最好能加以利用並開放參觀。讓更 人認識「文化里」,恣意悠遊於豐富的文化氣息。 化里的未來願景,令人期待……。

# 來、去間矛盾-絢麗、平淡、?、淡水河

王宏升

從絢麗到平淡,從熱鬧到孤寂,淡水河像個 是休的勇士,靜靜的蜿蜒於他一手孕育出的國際 看間,只是這裡的人們,已因交通運輸的轉 多,漸漸地、漸漸地遺忘了他的存在。

#### 北台灣生命的源流 - 談淡水河與關鍵的一八六○年

淡水河是台灣少數可以航行的河流,他的支 基隆河、新店溪和大漢溪皆可航運交通。尤其 其漢人移墾初期,一切依靠帆船運輸的水路時 代,這條水量穩定,腹地廣闊的河流,更是移民 的最愛。只不過初期由於台灣南部早先開發, 平原又較北部廣大,是以南部繁榮較北部爲盛一 一直到,一八六〇年。

一八六○,簽定北京條約,清廷開放台灣四 □ (PS:基隆、淡水、安平、高雄)通商,使得 N國勢力正式進駐台灣。而這項結果不但徹底改 費了台灣經濟的出口導向,也牽動了台灣政經中 心的發展。原本山多田少的北台灣,得因生產障 斷、茶、煤等經濟作物產品,正式取代了南台灣 助地位,成爲台灣政治經濟中心。而整個淡水河 系聚落,也因此開展了他們的黃金時期,大嵙 嵌、三角湧、大稻埕、滬尾港……,無處不是外 商、洋行、巨賈。而位於淡水河口的滬尾港,更 點上了國際舞台,成爲當時全台第一的國際商港。

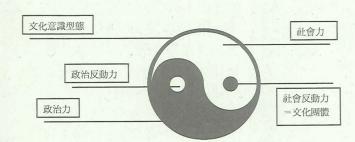
#### **江東去、浪濤盡-談日治時期的淡水河**

的淡水河系各聚落,是首當其衝。

1903年 (明治36)基隆港貿易額首度超過滬尾。 1911年 (明治44)完成全島縱貫線、基隆船運噸 數超越滬尾。

1915年 (大正44)英商道格拉斯退出台灣航運界。

這些除了代表日本勢力正式掌控了全台,也為 淡水河、甚至是水路時代劃下了句點。另外由於淡 水河上游的濫墾、濫伐、灌溉大圳的興建,更使得 淡水河的水量減少和淤積,為河系聚落雪上加霜。



#### 柳暗花明,又一村?-談光復後的淡水河

光復後,大陸與台灣的對渡貿易再起,爲河系和滬尾港帶來一線生機,滬尾小鎭到處船頭行林立,貿易往來絡繹不絕,似乎一掃過去陰霾。但此榮景並沒有持繼太久,接下來台灣政情的轉變,二二八的發生、大陸的淪陷,爲短暫的繁榮劃下了休止。滬尾港再度退化爲一個桑榆暮景的小漁村,雖然在民國53-55年間,有人提出興建淡水港,銜接台北市建立水陸交通系統方案,但旋因政府台中港建設計劃而告壽終。而國民政府遷台後,台灣經濟工業發展的走向,也使得這些農業聚落更形沒落,不但外移人口嚴重,淡水河也成爲一條排放工業廢水的臭水溝,人們似乎與河愈行愈遠。

經濟奇蹟發展後的台灣,人們開始有了反思, 幾個慶幸保有鄉土文化特色的小鎮,在有識之士的 催生下,開始有了文化造鎮的想法,並把這些視爲 另一種不同型態的資產。大溪、三峽、淡水……, 這些原本退出舞台的小鎮,似乎又再現其新的生 命。但文化、經濟、政府、居民…這些錯綜複雜的 助力與阻力,能否柳暗花明,又一村呢?

來、去間矛盾 - 談淡水的未來

古蹟保存、文化建設常在過去與未來、保存 與發展中產生矛盾緊張,但這些是否真的永遠對 立,沒有平衡呢?

記得讀書時,自己常冒用太極圖來解析歷史,而現在我也試著以這套模式來說明文化建設。太極圖上方黑色部分,我稱它為政治力,它代表政府和統治者的力量,但它不是絕對的權威,它中間的一點,會在黑色部分擴張與制衡,為政治的反動力量。另外白色部分亦是水能載舟、亦能水覆舟,來自民間的社會力量,當然它也有小點,代表社會的反動力量。另外將二者融爲一體,使二方能合作完滿,又能限制越矩的「圓圈」和「S」型代表思想部分的意識型態,若能透過相同的思想、相同的理念將二方力量結合,成果才能事半功倍,功德圓滿。

而若依此模式來看看現今的文化環境,什麼是文化?爲何要保存?它能有啥好處?對於這許許多多的文化意識認知,不但各個力量(PS.政治力、政治反動力、社會力、社會反動力)觀念南轅北轍,甚至各「力」內想法也不盡相同,大家似乎只站在自己的圈圈中打轉,「道」相同者互相爲盟、不同者行同陌路。又或許各力量間亦有接觸溝通的機會,但一直只是少數菁英的交流,真正的大眾——「社會力」反而被忽略。

在地的文化工作者,一直是地方文化建設的推動力量,但它或許是曲高和寡?亦或許理念仍未擴及大眾?今天在許多地方,在地的文化工作者一直脫離不了社會反動力那一小點的窘境,無法將聲音理念推及成爲社會力中的主流。他們有的努力期盼政治力那天會改變,有的以爲社會力會「自動」站在自己的這一邊。但真的是如此嗎?等待,應該不是最好的辦法。淡水是個得天獨厚的地方,不但祖先遺留下許多文化的資本,而且又有高級學術環境的支援。期望滬尾和淡水河能在大家的努力下,一天比一天更好。

(註:從加入滬尾文史工作室至今不過七、八個月,這段期間 誠蒙淡水文化前輩和工作室資深義工的指導,收益良多。以上疏淺言 論,是自己的一些想法,其中或許錯誤甚多。希望大家能不吝惜,給 予賜教,衷心感謝!)

# 迷思淡水河

「每日相伴的西下夕陽,將沈落河口何方?」

李美莉

"淡水"山光水色、萬種風情,深植著豐實 多樣的人文歷史、時代建築,曾是樸著恬靜的小 城鎮,而今周圍綠地的快速開發、捷運通車後所 帶來的人潮和即將興建的淡水環河快速道路,正 在傷害著我們熟悉的環境與淡水河一同生活成長 的人。冰冷的水泥造橋阻礙河景,高空的圍牆切 割夕陽,淡水河的沉默,悲傷凝視生活權利的剝 奪。

進行如此大的工程建設,應納入居民的意見、聲音,及環境評估的全面考量。當全國正推動「鄉城新風貌」之時,老街的再造、親水建設、形象商圈、環境藝術美化等,都試著開發城鎖的不同風貌,鼓勵國人學習重視人與土地自然

間,平等共存的親近關係。 而淡水的天然風光、歷史建 物,非能修復保存,又何堪 再遭破壞?生活於此的人該 是最能夠明白與土地、自然 交心共存的情感。豔夏寒冬 差距幾許?而每日相伴的西 下夕陽,又將沉落河口何

方?相信那些老淡水都能明確的告知,人與河流 間的厚實情感。

關於交通問題的解決,若能透過專家學者集思廣益、周詳規劃,將破壞降至最低,大家樂觀其成。只是反視這些年的公共建設措施,原有的貝殼海岸消失,留下的是一片黃土,周邊山林皆爲高樓取代,千瘡百孔的觀音山更是無所遁逃。在沒有評估規劃及有效的行政體系下,曝曬在其中的工程是令人怯步的。人類慾望的貪婪,將自己禁錮在其中,我們被擠壓在這冰冷水泥叢中,從沒有機會爲這

片脆弱的土地做些努力,僅能讓一切沉默無息的 被改變摧殘,至今淡水河命運未卜?

關於這個風采絕倫的河港【淡水】,這次不僅是面臨一個工程的施行,也是考驗淡水人對於環境的態度與真正的人性空間:是否經人的反思及生活體驗而來。爲何富裕的經濟生活卻是一再破壞大地呢?何妨一同共存,學習尊重自然土地。淡水人想要的是一個寧靜的午後,或是切割的殘日?一堵水泥牆,或是幾艘流蕩的紅頭魚船?這一次真是該要自覺,努力以赴的時候了!



繪圖/余素君

人物特寫

# 認真的生活哲學

### ~專訪雷振榮師傅

陳玉嬪

黝黑結實的外表,炯炯有神的雙眼,這就是 完份內的事,還忙著分擔其他人的工作,他總是

淡江中學廚房的大廚~雷振榮 先生。

土生土長於淡水的雷師 傅,在暑假期間仍忙著學校 粉刷的工作,每當我們約定 採訪時間,他總是擔心會延 誤了工作,即使在採訪中, 他笑著說「這樣就好了嗎? 那我可以回去工作了。」雷 師傅客氣而謙虛、忠厚而正 直,讓我們覺得親切又可

任何人需要幫忙,一向 熱心助人的雷師傅總是義不 容辭、盡心盡力。身爲大廚 卻一點也沒有架子,不但做 <sub>笑容滿面的電師傅(姚莉亭攝)</sub>



不說二話、任勞任怨。曾經好幾 次, 廚房外的水泥地破損, 雷師 傅還利用星期假日去買水泥,義 務幫忙補平,說「這樣大家比較 好走啦!」他細心的注意到周遭 的需要,體貼的爲大家著想!

現在雷師傅生活過得很愜 意,淡江中學裡的每個人對他都 很好,而且每有閒暇便偕同妻子 一同去爬山,北新庄、小三芝、 陽明山、觀音山……,淡水附近 的山頭幾乎都走遍了。問及雷師 傅如何一直的保持這樣樂觀的心 態,他表示「上班時候專心工 作,下班時後專心娛樂」這樣就 對了。

# 

### 三商名人高爾夫球賽 預告

由三商集團舉辦的「三商名人高爾夫球賽」 訂於9月26、27日於淡水高爾夫球場舉行。比賽現 場除贈送精美贈品(送完爲止)外並有民俗療法 整復員郭春子免費爲民眾刮痧、拔罐義診。活動 從上午九點開始至下午四點止,歡迎各界人士踴 躍參加。

### 淡水扶輪社「青少年網球訓練營」

淡水扶輪社於今年暑假期間舉辦青少年網球 訓練營,以提倡青少年網球運動。在專業教練的 指導之下,參加訓練的小小運動家們,受益匪淺。



淡江中學升學成績斐然

淡江中學八十七學年度畢業生參加升學考試

成績斐然。高中部經大學推薦甄選、資優保送、 申請入學、大學聯考、各校獨立招考等方式,共

有姚承恩等78名同學分別考上國立中正大學等學

校。國中部經參加推薦甄試、申請入學、直升、

北市公立高中聯招、縣立完全中學等方式,共有

新興國小新舊任校長交接

交接迎送會。原任羅子瑜校長因健康關係提前退

休,新任校長由縣政府調派原石門鄉乾華國小校

長李永霑接任。李校長在會中表示他將秉持著

「誠誠懇懇做人、實實在在做事」的態度上任,

並且以追求「卓越」爲目標。本會董事長陳信 雄、洪常務董事家富亦共同出席交接迎送會表示

在淡水鎮新興里的新興國小8月9日舉行校長

劉恆維等50名同學分別考上建國中學等學校。

照片由扶輪社提供

祝賀。

## 捐款劃撥帳號 18594062 戶名 財團法人淡水文化基金會

# 炎夏電源不足 節約用電有妙方

陳玉嬪整理

熱浪來襲,用電量頻頻創新高,今年夏天幾 乎不時面臨限電危機;因此台灣電力公司不停呼 籲民眾要節約用電、共度難關。但是,口號畢竟 太過抽象,要如何具體地做到節約用電呢?本刊 記者特別訪問台電公司台北北區營業處的吳副 理,請她提供幾項節約用電的妙方,供用戶參考。

首先,關於冷氣機的使用,吳副理表示溫度 的設定值要適當,以26-28℃爲宜,設定值每提 高1℃就可以省下6%的電力;同時,配合電扇的 使用,使室內冷空氣加速循環,到達較冷的效 果。冷氣機的濾網應常常清洗,以保持較好的運 轉效率。平常使用時要關妥門窗,避免冷氣外洩 而造成電力的浪費。

其次,冷氣機的安裝地點,必須不受日曬雨

#### 淋,以免冷氣機運轉效率降低,同時室內不宜使 用電爐等發熱器具,以避免耗電過多、造成危險。

最後,談到冷氣機的選購。最好依房間大小 選擇適當的(坪數×0.15冷凍噸=所須冷氣容量); 還有,要考慮EER値(能源效率値)較高的冷氣 機,因爲EER值每昇高0.1仟卡/時瓦,耗電量將減 少4%。此外,選擇有睡眠定時裝置的機種,兼具 省電與生活品質提升的雙重功效。當然,要選購 貼有梅花形品字標誌或內銷合格之電器用品,才 能確保安全及節約用電之目的。

#### 邀稿

歡迎賜稿,來稿請附上真實姓名、詳 細戶籍地址、聯絡電話及職業,寄淡 水鎭中正路161號或傳真26202355

### 財團法人淡水文化基金會七月份捐款明細表

059 台北縣立文化中心 150,000 060 李亞宸 3,000 061 林曜彩 1,000 079 淡水扶輪社 40,000 075 許慧明 30,000 081 李文得 1,000 082 詹永媛 3,000 -083 林思妤 3,000 084 謝 禾 300 085 麥勝剛 30,000 086 林良洧 3,000 088 蔡葉偉 30,000 087 淡水扶輪社 30,000

(本表登記自87年6月16日~7月31日)

#### 新任校長李永霑先生(左)與羅校長(右)舉行交接。

### 淡水影像紀錄研習班招生

- ⊙報名資格:對淡水社區工作有興趣者。 歡迎國中、小老師參加,自備Hi-8、V8機 器者爲佳。
- ⊙報名時間:即日起至9月20日止。預定甄選 名額9-12名,凡報名後通過甄選者,須繳交 \$1,000保證金,全程參與者於課程結束後如 數退還。
- ⊙開課時間:預訂於10月開班,共八堂課。
- ○課程內容:包括《如何紀錄影像》、《新聞與 紀實》、《音樂與影像》、《腳本編寫》、《剪 接、錄音技術》、《企劃與研究》、《實作》、 《觀眾與媒體》……等。